

CHOSSES A LIRE

AU COIN DU FEU

Chronique féminine

Les vieilles maisons

Connaissez-vous ces jolis vers, de Musset, je crois :

J'aimais ma vieille maison grise
Où j'ai grandi près du foyer.
Les jours y coulaient sans surprise,
Sous les branches du vieux noyer.

Les choses m'y sont familières;
Elles m'appellent doucement
Et dans leur réseau les lierres
Enlacent mon âme d'enfant.

Hélas! mon âme s'est reprise
D'autres pensées l'ont envahie
Déjà s'efface dans l'oubli
Ma pauvre vieille maison grise.

Et je suis certaine qu'à la mention de vieille maison, presque chaque lectrice en revêt une en esprit. C'est celle où ses années d'enfance se sont écoulées. Les jeunes accrochent des souvenirs à tous les coins des vieux greniers, à tous les meubles familiers et, lorsque les jeunes sont devenues de grandes personnes ou des vieillards, ces souvenirs sont autant de visions de jeunesse qui sont si douces et si précieuses.

Notre temps est cruel aux vieilles choses. La rage de la nouveauté s'est insinuée partout. A peine un appartement s'est-il acquis un air d'ensemble, un air habité, qu'on en altère l'harmonie pour y introduire un meuble tout-à-fait disparate souvent, mais nouveau. De nos jours, les maisons n'en ont jamais fini de se transformer et il faudrait des prodiges de mémoire pour retenir tout ce que nos fantasmes modernes accumulent dans un siècle. Eh! bien au risque de paraître une profane, un vestige du siècle avant-dernier, je soutiens que les vieilles maisons, les vieux meubles, lorsque leur construction a de la noblesse et de la solidité, sont des nids à poésie. Ils sont ordinairement amples: l'imagination y peut loger toutes les histoires folles et charmantes qu'elle veut. N'est-ce pas là un mérite qui devrait nous remplir d'attentissement pour les vieilles choses qui ont partagé notre vie. Mais la vie moderne a si peu de temps à donner à la poésie. Peu d'entre nous pourraient dire comme Musset: "Mon âme s'est reprise". Qui sait si elle ne s'est déjà donnée aux coiffeuses inutilisées qui ornent éphémèrement les maisons d'aujourd'hui.

GERMAINE.

SI VOUS NE M'AIMEZ PAS

Si vous ne m'aimez pas, pourquoi lorsque j'arrive
Mon regard aussitôt rencontre-t-il vos yeux?
Pourquoi cette rougeur qui passe fugitive
Sur votre front, ainsi qu'une ombre sur vos yeux?

Si vous ne m'aimez pas, si votre cœur sommeille
Pourquoi frémissez-vous lorsque vous me voyez?
Et même quand ma voix résonne à vos oreilles,
Et pourquoi donc vos sens, sont-ils toujours troublés?

Quand je tiens dans ma main cette main que je presse
Heureux de ce bonheur dont je jouis tout bas,
A cette pression qui semble une caresse,
Pourquoi répondez-vous si vous ne m'aimez pas?

Si vous ne m'aimez pas, pourquoi lorsque mes lèvres,
Effleurant d'un baiser, l'or pur de vos cheveux,
Pourquoi ces longs frissons et pourquoi cette fièvre
Qui sont, quoique muets, autant de doux aveux?

Enfin, vous essayez de vous tromper vous-même.
Votre cœur répond oui, et vous, vous dites non!
Et si cela n'est pas une preuve qu'on aime
Si ce n'est pas l'amour, oh! dites, qu'est-ce donc?

Sully PRUD'HOMME.

VERS LE THIBET

L'Esprit soufflé ô! le vent. Il y a quelques mois, un jeune religieux français, le R. P. Barnabé Lafond, faisait à son Ministère central l'insolite demande d'être dispensé de sa visite d'été pour aller dans le Thibet, dans un hôpital de lépreux. La demande fut immédiatement agréée, et le R. P. Barnabé quitta son monastère de Nord-Edmonton pour se diriger vers son nouveau champ d'apostolat. Sans regarder en arrière, le R. P. Barnabé jeta derrière lui le Collège Saint-Antoine où depuis près de trois ans, il se dévouait à l'éducation de la jeunesse. Les âmes qu'il dirigeait avec une prudence et un tact auxquels ses dirigés ont rendu témoignage.

Un extérieur timide et modeste laissait peu deviner la flamme ardente

d'apostolat que cachait son cœur d'apôtre. Sans doute, personne parmi ses frères en religion n'ignorait les désirs missionnaires du P. Barnabé. Mais, quand même, tous ont été grandement étonnés d'un choix qui poussa l'héroïsme à son extrême limite. Ouh! même en son siècle de confort et de bien-être, il existe encore, grâce à Dieu, des âmes d'un dévouement sans bornes et ceux qui nous en donnent le réconfortant exemple ont droit à notre admiration et à notre admiration.

Les nombreux lecteurs de "L'Asurvivance" auront peut-être un grand intérêt à cette prière que tout chrétien doit à ceux de ses frères qui se dévouent pour le plus des autres, les causes: l'évangélisation des indigènes.

Fr. GUILLAUME, o.f.m.

Roman de la "Survivance"

La Sève Immortelle

par LAURE CONAN

"Que les Canadiens soient fidèles à eux-mêmes."
(Garnier)

Il (Suite)
—Vous saluez-vous de cette charge? demanda-t-il, avec un accent qui fit battre plus vite le cœur du jeune homme. Comment vous dire mon enthousiasme, mon ivresse après cette victoire que je n'osais espérer? Je n'en pouvais croire mes yeux... Alors, si un siècle était arrivé, la Nouvelle-France vivrait encore... Le poids de cette mort pesait sur moi.
—Général, dit le Major de Mury, vous avez écrit dans notre histoire une page de gloire qui ne s'effacera jamais.
—Major, tout s'efface... Dans ces régions immenses, que va

Propos féminins

La bonne humeur

Un vieux proverbe nous apprend que trois choses chassent un homme de chez lui: une maison sans toit, une cheminée qui fume, une femme qui le dispute. Pour les deux premières choses, surveillez-vous, pour la troisième, surveillez-vous vous-même. Et de fait, vous n'avez pas, en ménage, de son travail, la fatigue, les affaires l'ont ennuie! Il rentre chez lui, heureux d'être enfin tranquille. Il y trouve une femme qui, sous une souriante, un repas bien préparé, sa bonne humeur montre à mesure que la bonne soude descend, et son cœur se dilatait autant et plus que son estomac. Au contraire, qu'il trouve un accueil froid, une parole brusque qu'il entend des plaintes sur lui-même, toujours en retard, sur les voisins toujours ennuyés, sur les enfants toujours désobéissants, le pauvre homme n'y tiendra pas. Il expulsera bien vite son repas, se mettra mal et digérera plus mal encore: conséquence des querelles de ménage; ou bien, s'il n'a pas un tempérament combatif, il prendra un air morne, un air, et adieu les caresses et la vie de famille. D'autres fois, il prendra son chapeau et sortira pour aller Dieu sait où. Quand on se dispute fréquemment, l'union est bien près de se dissoudre. C'est bien étrange de se donner tant de mal pour tout un rien, et de ne pas se donner si peu pour le garder! Pourtant, généralement, ce qui était bon à prendre est bon à garder. Mais ne laissez pas la colère vous envahir, partagez les ennuis de l'époux et épargnez-lui la vue de l'ennui des autres. Avec cela, avec le désir de plaire et de faire plaisir.

Pourquoi avoir le mariage, comme disent les premiers jours, est-on si heureux? Uniquement parce que, de part et d'autre, on cherche à se plaire, à éviter ce qui peut froisser. Que ce soit persévérer, et ce sera la lune de miel, l'immortalité au firmament de votre mariage. Mais plaire et faire plaisir, c'est se sacrifier encore et mettre à l'épreuve son propre caractère. Ce sont ces petites choses qui constituent le bonheur: car les petites satisfactions font le bonheur, comme les pédales forment la rose. Mais, sachez-le, une rose n'est pas une fleur, et une fleur n'est pas une rose. Point de bonheur sans sacrifices, point de roses sans épines, point de mariages sans défauts. Choisissez parmi les meilleurs, mais n'y en a pas de faits sur mesure: aussi le mariage qui doit être l'union de deux cœurs, est parfois le choc de deux caractères. Du choc naît la lumière, dit-on, ici ce sera plus fort: du choc jailliront le tonnerre et les éclairs, à moins qu'on y mette l'huile de la charité, le baume du sacrifice. Voyez le tailleur de diamants: il frotte l'un contre l'autre deux diamants pour les polir. Qu'arriverait-il si l'ouvrier, pour éviter les éclairs, ne mettait de l'huile sur sa meule, en abondance? Le diamant s'échaufferait et au lieu de se polir volerait en éclats. Vous avez à polir deux diamants, mesdemoiselles, servez-vous de l'huile de la charité.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Ce qu'il faut lire

"Pour connaître le don de Dieu"

Prières et cérémonies du baptême, avec souvenirs de famille, par Xyste Gagnon, prêtre, presbytère Saint-Eusèbe, 2151, rue L'Unité, Montréal.

Prix: 25 c. l'unité, \$2.00 le cent; \$190.00 le mille. Frais de poste en plus. Ouvrage 4x5 1/4-104 pages, reliure percaline, titre en or.

"L'Âme des Livres"

Dans notre dernier numéro nous avons annoncé l'arrivée de "L'Âme des Livres", revue de critique et de bibliographie, publiée par la "Librairie d'Action Canadienne-française limitée". Cette petite revue unique en son genre au pays, croquons-nous, a pour mission de renseigner et d'orienter les esprits soucieux de se cultiver par la lecture d'ouvrages sains, instructifs et agréables.

Nous venons de recevoir le cinquième numéro de "L'Âme des Livres", revue de critique et de bibliographie, publiée par la "Librairie d'Action Canadienne-française limitée". Cette petite revue unique en son genre au pays, croquons-nous, a pour mission de renseigner et d'orienter les esprits soucieux de se cultiver par la lecture d'ouvrages sains, instructifs et agréables.

Avec ce numéro, "L'Âme des Livres", sous la direction de M. Albert Lévesque, entre dans une nouvelle phase de son existence. L'éditeur a l'ambition d'en faire un véritable journal sérieux, qui poursuivra trois objets:

1.—Publier des articles de critique littéraire ou artistique;

2.—Faire un tri dans la production littéraire et analyser les ouvrages les plus recommandés;

3.—Eviter à la fois au public intellectuel le souci de choisir eux-mêmes les meilleures œuvres parmi les milliers qui inondent le marché.

Les lecteurs de "L'Âme des Livres" trouveront d'ailleurs une garantie de la qualité des jugements qu'elle publiera dans le caractère des personnalités littéraires qui fourniront leur collaboration, parmi lesquelles figurent les noms de M. l'abbé Olivier Maurault, Mlle M.-C. Daveluy, MM. Bernard, Hermas Bastien, Jean Chabot, etc., etc.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Il convient de féliciter la Librairie d'Action Canadienne-française limitée de son excellente initiative. A. Joutons que la présentation typographique est agréable et que le service de cette revue est fait gratuitement. On s'adresse pour abonnement au directeur N. 1735 rue Saint-Denis, Montréal.

Avez-vous lu?

"L'Enseignement Secondaire"

Dans le numéro d'avril, qui vient justement de paraître on lira un article original de M. l'abbé Sidolet, professeur au Séminaire de Sherbrooke, sur la "Conception de la poésie à travers la littérature française"; un historique de l'enseignement secondaire par M. le chanoine F. Charon, supérieur de ce séminaire; une étude sur le "Père Louis Guérin, fondateur de l'enseignement secondaire au Canada", par le Rév. Père Alphonse Gauthier, Clerc de Saint-Vincent et prêtre des Etudes au Collège Bourgeois de Rimouski; une appréciation, par M. l'abbé A. Maheu, des "deux derniers ouvrages de Mgr Camille Roy"; un article très intéressant de M. l'abbé Pascal Poivine du Collège de Sainte-Anne de la Pointe, sur la "vie dans les textes" anciens; les livres canadiens sont appréciés par Mgr le chanoine Roy. La partie documentaire contient des sujets de travaux scolaires pour le "Mois du dimanche".

Pour l'abonnement à cette revue mensuelle s'adresser à "L'Enseignement Secondaire", Université Laval, Québec. (\$2.00 par année). Le numéro d'avril seul coûte 25 c.

La Russie et le Vatican

C'est ce que signifient les déclarations faites par les autorités du Vatican—Un prêtre déporté.

Cité Vaticane—Les autorités du Vatican ont déclaré que non seulement le Saint-Siège ne songeait pas à signer de concordat avec la Russie Soviétique, mais qu'il ne songeait pas à venir, mais que bien plus, une entente de ce genre semblait plus lointaine que jamais.

Cette déclaration est venue en réponse aux nombreux demandes de renseignements précis sur les rumeurs qui circulaient voulant que le Saint-Siège conclue une entente avec la Russie Soviétique. On prétendait que le gouvernement des Soviets avait entrepris des pourparlers avec le Vatican et que les restrictions imposées par les Soviets à l'action des missionnaires catholiques seraient abolies.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

Au sujet de cette dernière question, l'on a déclaré que la "persécution" contre les religieux ecclésiastiques qui avaient droit de demeurer en Russie, était devenue plus grande par la suite, que ces derniers jours, l'un des deux frères qui avec un seul évêque avait la faculté de pratiquer la religion catholique à Moscou, avait été déporté et que des mesures nouvelles avaient remplacé les anciennes.

THE SOUTH SIDE
ART & CRAFT STORE
A. WARRY, prop.
Encadreur, réparateur de cadres.
Tapisier
10148 ave. Whyte Tel. 31386

SERVICE PARFAIT
Cecil Barber Shop
E. J. HANSON, prop.
10420 avenue Jasper
10430 97e rue, Tel. 5589

FOURNAISES installées ou réparées. Foyers de camps. Poubelles. Chaudières.
F. MINTO
F. MINTO
10223A 102e rue Edmonston
Téléphone 4331

Luc LeBel, M.D.
Médecin et chirurgien—pratique générale. Rayons X, traitements électriques. Réf. 27, Arlington.
Tel. 4729. Bur. 420 Empire T. 4663

J. ERLANGER
Opticien—Optique
303 égl. Tégler Tel. 4163
Examen des yeux—Traitement de la faiblesse de la vue avec ou sans lunettes.
Ateliers particuliers aux clients Canadiens.

POISSONS des LACS ET DE L'OCEAN
Anchois, saumon, flétan, morue, hareng, brochettes, perches, etc. — Poissons salés ou fumés
ETAUX
3 et 4 MARCHÉ A POISSON DE LA VILLE
Téléphone 2531

Bois de charpente et de sciage
MANUFACTURIERS DE
Portes, Chassis et tout ouvrage de finissage.
ASSORTIMENT COMPLET DE
Chaux, Ciment, Plâtre, Matériel à toiture
Plancher de bois franc, etc.

HAYWARD LUMBER CO., LTD.
11904 73e rue, Edmonston
Téléphone 6196

THE ART MUSIC CO. LTD.
L'endroit idéal pour la musique et les disques
DISQUES FRANÇAIS
Orthophoniques et victrolas
BANJOS, GUITARES, MANDOLINES, TAMBOURS
VIOLONS, SAXOPHONES, etc.
L'ORTHOPHONIQUE VICTOR PORTATIF
COMMANDES PAR MALLE UNE SPECIALITE
Ecrivez pour notre catalogue

THE ART MUSIC CO. LTD.
10127 101 rue Edmonston, Alta. Téléphone 2160

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

LaFlèche Bros. Ltd.
EDIFICE LAFLECHE EDMONTON, ALBERTA

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

LaFlèche Bros. Ltd.
EDIFICE LAFLECHE EDMONTON, ALBERTA

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

LaFlèche Bros. Ltd.
EDIFICE LAFLECHE EDMONTON, ALBERTA

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

LaFlèche Bros. Ltd.
EDIFICE LAFLECHE EDMONTON, ALBERTA

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

LaFlèche Bros. Ltd.
EDIFICE LAFLECHE EDMONTON, ALBERTA

VOUS ne pouvez vous trouver en
aucune compagnie, sans remarquer
quelqu'un de bien habillé, qui porte
un habit de LaFlèche.

Les méchants sont toujours surpris de trouver de l'habileté dans les bons.
Vaunenargues.

Angle 100e rue et 107e avenue
Téléphones 1444 - 6820

Legal

L'incendie du garage Garneau, annoncé brièvement dans la chronique de la semaine dernière, est plus désastreux qu'on l'avait pensé tout d'abord. Les dégâts se montent à plus de \$20,000. Rod Garneau, le propriétaire était revenu d'Edmonton vers les minuits et dormait dans une chambre à coucher, avec une machine à écrire, un modèle, qu'il devait livrer le lendemain. Tout semblait en ordre et rien ne laissait supposer que dans quelques heures plus tard le garage ne serait plus qu'un immense brasier, on ignore l'origine du feu; toujours est-il que les flammes se propagèrent avec une rapidité inouïe. Il y avait à l'intérieur du garage 14 machines, dont 11 autos, 2 camions et 1 tracteur. On n'a rien pu sauver. De plus R. Garneau avait un outillage de plus modernes et un grand assortiment de pièces de réparations. C'est une perte considérable, couverte en partie par des assurances. Au nombre des automobiles détruites se trouvaient celles de A. Carrière, R. Carrière, N. McLean, R. Croteau. L'un des camions appartenait à A. Chahouff. Heureusement toutes ces voitures étaient assurées. R. Garneau, qui a vu tout cela sans sympathie, est un jeune homme que l'épreuve ne décourage pas. Confiant dans l'avenir, il fait déjà des préparatifs pour reconstruire la construction projetée sera, paraît-il, élégante, spacieuse et à l'épreuve du feu. Dans quelques semaines, tous les employés, les nombreux amis et clients de Duffy trouveront encore dans son nouvel établissement le même service courtois qu'ils recevaient chez lui avant l'incendie.

L'atelier de forges de L. Lefebvre, situé de l'autre côté de la rue, face au garage incendié, fut préservé grâce au dévouement et aux efforts surhumains des personnes présentes. Le chaudière était intacte, et les outils goudronnés n'ont subi que de légères brûlures. La maison, voisine du garage, occupée par la famille de A. Chahouff, est restée indemne. L'incendie a été évité par précaution sortit tout le mobilier, mais à part une douzaine de vitres brisées et le pignon du toit touché par les flammes, les dégâts sont insignifiants.

Le lendemain de l'incendie, tous les vendeurs d'automobiles d'Edmonton, s'étaient donné rendez-vous à Legal. Nous ne croyons pas qu'ils aient fait de bien bonnes affaires. Un certain nombre de personnes cependant en profitèrent pour se faire piloter gratis aux frais des compagnies.

Deux réservoirs et stations de gazoline ont été installés dans la rue principale du village, l'un chez J. A. Garneau, l'autre chez A. Chahouff. Samedi dernier au soir, une petite fête intime réunissant à la salle paroissiale les membres du comité de l'association de la paroisse, et les jours qui, l'hiver dernier, ont porté un si grand succès dans nos parties de gouter. Les dames y assistèrent. On joua au smae, et il y eut du chant, de la musique et des discours. M. le curé, président du comité, refit l'histoire de l'association et d'un mot aimable pour tous. Leo Bolland, trésorier, donna les comptes détaillés des recettes et dépenses. Les gagnants de la partie de cartes furent Mmes J. A. Garneau et Rob. Croteau. MM. M. Kirby et J. A. Garneau.

Dimanche dernier, nous eûmes notre 5e partie du concours de smae. Les gagnants de plus hauts points furent Mmes J. A. Boivert, Mlle A. Boivert, Mlle A. Boivert et Eug. Roby. La distribution des prix, qui sont toujours exposés à la vitrine du magasin Croteau, aura lieu dans quinze jours.

Dimanche dernier, après la grande messe, il y eut foule dans la salle paroissiale pour écouter M. L. Boudreau, M.P., Paul Jervin et Dr Pettit. Ces messieurs étaient venus d'Edmonton pour nous entretenir du journal "La Survivance" et leurs discours firent grande impression sur l'auditoire. C'est M. le curé qui présenta les orateurs. M. L. Boudreau annonça qu'à partir de la semaine prochaine, "L'Union" cessera de paraître et demanda le ralliement de tous au soutien de l'organe de l'A.C.F.A. M. P. Jervin appuya sur le devoir d'un chacun de soutenir "La Survivance" par l'abonnement, et aussi, autant que la chose est possible, de souscrire des articles pour la compagnie. Le Dr Pettit parla tout spécialement de l'union et de l'organisation de tous les Canadiens de langue française pour la survie de la race dans l'Ouest.

Maurice Lampron est parti pour le sanatorium de Calgary. Nous lui souhaitons une bonne cure et un prompt rétablissement.

haisons une bonne cure et un prompt rétablissement.

M. et Mme Ovide Forêt sont arrivés de l'Est et sont entrés au service de Stanislas Nadeau. Bienvenue. Correspondant.

Falher

La Chambre de Commerce de Falher, établie en permanence depuis 1920, tient ses assemblées régulières sous l'active présidence de M. Reniers, et y fait d'excellente besogne. Une trentaine de membres en font partie. Intelligents et honnêtes propagateurs d'entreprises locales, ils administrent leurs affaires avec beaucoup de succès, et leurs délibérations, d'un intérêt national, sont toutes de couleur et de bon sens. M. Ducharme, l'un des actifs promoteurs de la Chambre de Commerce, est aussi gérant général pour le district de la compagnie "Frontier Lumber Co."; il tient son entrepôt à Falher pour distribuer le bois de construction à tous les environs. Le village de Falher, situé à 100 milles de la frontière canadienne, est érigé en corporation, les élections des conseillers auront lieu sous peu. L'excursion des colonies conduite par M. l'abbé Hamelin, le dimanche 14, au garage mardi matin, en route pour Girouville. Une cinquantaine de ces colonies s'établissent à Falher et sont arrivées de se mettre à l'ouvrage. M. l'abbé Normandeau qui accompagnait M. l'abbé Hamelin, s'est arrêté à Falher.

M. Dion et Leboeuf de Cuthbert, Sask., ont projeté de s'installer à Falher, ainsi que M. Rioux qui vient de Québec avec sa famille.

Mme Rémiard est de retour

Mme Amable Rémiard de Falher est revenue de son voyage dans l'Est après une absence de quatre mois. Elle a été accompagnée par son mari, M. Rémiard, et son fils, M. Rémiard. Elle a été très satisfaite de son voyage et de la réception qu'elle a eue partout. Elle a aussi visité les Etats-Unis où elle a vu pendant vingt-cinq ans. Elle est revenue de l'Est, de la province de Québec, notamment l'Oratoire Saint-Joseph. Elle a aussi obtenu le diplôme de la province de Québec. Elle est revenue de l'Est, de la province de Québec, notamment l'Oratoire Saint-Joseph. Elle a aussi obtenu le diplôme de la province de Québec. Elle est revenue de l'Est, de la province de Québec, notamment l'Oratoire Saint-Joseph. Elle a aussi obtenu le diplôme de la province de Québec.

Saint-Paul

Dimanche dernier est lieu une soirée donnée sous les auspices des enfants de Marie, durant laquelle le Rév. Père curé a donné une conférence sur les Indes et l'Égypte. Il parla des Indes au point de vue religieux, il expliqua les trois grandes religions y existant actuellement: le Bouddhisme, le Hindouisme, le Mahométisme. Il démontra ensuite, en termes précis, l'œuvre des Rév. Pères Oblats dans des vastes diocèses de Colombo et de Jaffna, où les missionnaires consacrent leur vie au prix de durs sacrifices, à la garde de leurs nombreux fidèles, et à la conversion des pauvres païens. Il ne fut ensuite un récit très clair et instructif de l'Égypte, pays jadis si remarquable par la puissance de ses Pharaons et ses talents d'architecture mais qui aujourd'hui ne présente que la ruine de ses monuments et de ses habitants.

En ce jour, par l'attention de l'auditoire, la conférence a été très bien goûtée ce qui prouve qu'à St. Paul il y a une élite de Canadiens-français qui aime à s'instruire et sait apprécier tout ce qui est beau et bon.

Il y eut aussi une charmante petite pièce intitulée "Le Canard aux Navets". Les actrices furent Mlle Irène et Marie Cloutier, Antoinette Joy, Blanche Berlinguette et Hélène Drolet, toutes enfants de l'école. Pour être à leur premier essai, elles ont su satisfaire les félicitations de tous.

Il nous fait peine d'apprendre que M. Yvonne Beaudry est assez sérieusement malade à l'hôpital Ste. Thérèse.

rése. Nous lui souhaitons un prompt rétablissement.

Nous regrettons le départ de deux de nos braves familles, celles de M. Arthur Beaudin et de M. Nap. L'Heureux. Nous vœux les accompagnant là où ils établissent leurs pénates.

Pour compenser, trois nouvelles familles nous sont arrivées.

Baptême—Marie Thérèse, Jeanne née de M. M. Joseph Frigon. Parrain et marraine, M. et Mme Hubert Frigon, grands-parents de l'enfant.

Il ne faut pas oublier que dimanche prochain est le jour de communion pour la Ligue du Sacre-Cœur et le soir à 7 h 30, aura lieu l'heure sainte. Que tous les membres se fassent un devoir de s'y rendre.

Picardville

La soirée des "vieux garçons" dimanche dernier ne l'a cédé en rien aux précédentes. Toutes les tables aux cartes étaient occupées. L'ordre des prix et le programme de la soirée avaient donné aux organisateurs l'assurance du succès.

Whist: pour les dames, 1er prix, Mme Thomas Ouellette; 2e prix, Mme Etienne Phalamin; consolation, Mlle Alda Breault; pour les hommes, 1er prix, M. Arthur Fortin; 2e prix, M. E. P. Yocman; consolation, M. Oscar Rivet.

Ruchre: pour les dames, 1er prix, Mme Adolphe Cloutier; consolation, Mme J. Derval; pour les hommes, 1er prix, M. Ovide Montpeller; 2e prix, M. R. St-Louis; consolation, Raoul Brisebois.

Immédiatement après les cartes, le goûter fut servi par Mlle Alda Breault, Anna Franche, Lucie Gauthier, Emma Breault et Alice Nadeau. Un article bien comode, surtout à l'approche des semailles, fut mis à l'enchère: un cheval "realia" de grand mérite. Nous disons un gros merci à M. Hervé Beauchamp donateur du cheval. M. Henri Robere, chargé de l'enchère, avait peine parfois à surmonter les nombreux enchérisseurs, leur gagnant fut M. Alfred Dubord de Barrehead.

Au milieu des applaudissements de toutes les amitiés de Picardville, apparut sur la scène. Ils étaient venus dans le dessein de nous amuser, et ils ont certes bien réussi. Un auditoire sincère leur témoigna bruyamment et à plus d'une reprise son contentement. Les chansons de M. B. Breux, accompagnées par M. E. P. Yocman, furent très appréciées. M. Adolphe Cloutier furent "bissées", mais ce n'était que le préambule de la fameuse comédie: "La visite des Champignons". Personnalités: Côté, représenté par Ernest Chabot; Robert par Albert Biopel; Champignons, père, par Adolphe Cloutier; Narcisse Champignon, par B. Breux.

Tout Picardville tient à avoir encore la "Visite des Champignons". La soirée familiale se termina par O Canada.

Aux amateurs de Morinville sincères remerciements. Dimanche dernier à une réunion du cercle de l'A.C.F.A., une motion qui fut faite pour honorer au Cercle de Picardville a été proposée et secondée: donner un concert au profit du Mouvement Lacombe. Les amis d'Edmonton, M. Hervieux comme directeur, se chargent du programme dramatique et musical.

Le 12 avril dernier, la "Women's Institute" donna à la ville du village la jolte représentation d'une comédie en trois actes. Il y avait presque salle comble. M. Etienne Champignon avait habilement exercé les acteurs.

Les travaux sur la ferme sont déjà commencés, ainsi vendredi dernier, M. Henri Breault et Pierre Deshaux étaient déjà à l'ouvrage. M. Alexis St-Louis est à l'hôpital d'Edmonton depuis quelques jours, elle doit subir une opération. Ses amis nous ont promis de l'accompagner.

M. Etienne Dupuis, qui l'an dernier, avait acheté une propriété à Picardville pour s'y installer avec sa famille. Toute la paroisse se réjouit de cette nouvelle.

A Calgary

Nous obtenons ce midi, quelques détails sur le banquet organisé par nos amis de Calgary.

Il est organisé par la paroisse Sainte-Famille comme ralliement patriotique annuel pour les compatriotes de langue française. Il sera sous la présidence du docteur L. O. Beauchemin, membre de l'Exécutif de l'A.C.F.A., vice-président de l'Imprimerie Canadienne.

S. G. Mgr Kidd sera présent, de même que plusieurs officiers des sociétés locales de Calgary. Le R. P. Bellevue, recteur du Collège des Jésuites, prononcera le principal discours de la soirée.

Il y aura discours par le docteur J.-L. Pettit, président général de l'A.C.F.A., et par le directeur de la "Survivance". Nous espérons que les nombreux compatriotes de cette fête de la famille française de Calgary. Donc en route à Calgary le 24 courant.

S. G. Mgr Breyndat

visite la Survivance

Nous avons eu au cours de la semaine qui vient de se terminer, l'honneur de faire visiter les bureaux et l'atelier de la "Survivance" à S. G. Mgr Breyndat, Vicaire Apostolique du Mackenzie. Sa Grandeur s'est plu à nous souhaiter succès dans l'œuvre que nous poursuivons pour nos compatriotes. En retour, qu'il daigne agréer l'hommage de notre admiration pour le travail magnifique qu'il accompli dans l'extrême-Nord.

Le R. P. Bellevue, recteur du Collège des Jésuites, prononcera le principal discours de la soirée.

Il y aura discours par le docteur J.-L. Pettit, président général de l'A.C.F.A., et par le directeur de la "Survivance". Nous espérons que les nombreux compatriotes de cette fête de la famille française de Calgary. Donc en route à Calgary le 24 courant.

De retour M. L. A. Giroux en voyage dans l'Est depuis quelques semaines est de retour.

Nous sommes heureux de porter la chose à la connaissance de ses amis et de sa clientèle en général.

LA DIFFERENCE

Un voyageur se plaignait qu'on lui fit payer en été, 10 sous pour une tasse de café qu'il ne payait que 5 en hiver.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

Nous n'avez pas le droit d'augmenter ainsi vos prix.

—Monsieur, répond la servante, nos prix n'ont pas été augmentés durant l'été ils ont été réduits durant l'hiver.

VICTOR MATHIEU, N.P.

Notaire de cinq diocèses. Prêts à 5 1/2 p.c. pour une durée de 5 ans. (sans hypothèque sur les immeubles) aux diocèses, paroisses, communautés religieuses de la Saskatchewan, du Manitoba et de l'Alberta. 98, rue St-Joseph. QUÉBEC. Tél. 2-5337 et 2-0362.

Tél. Bur. 6775 Résid. 82886

Dr L. A. Miller

Médecin et chirurgien. 722 édifice Tegler Edmonton (au-dessus d'Eaton) Alta.

Tél. 4003 10131 1056 rue

F. H. RUITER

Spécialité: Gardes-boue pour autos—Radiateurs SERVICE RAPIDE

Tél. 1768 10718 1016 rue

Lockerbie & Hole

Plombiers sanitaires. Ingénieurs pour systèmes de chauffage. Tél. 1768 10718 1016 rue

Alex. Munro

Wm. ANDERSON. TAILLEUR, REPARATION. Nouveaux à sec et teinture. 10354 97e rue Edmonton

Si vous êtes pressés, appelez un

PETE'S TAXI

Nouveaux Willys-Knight sedans à votre service. Taux réduits. 9727 ave. Jasper. Téléphone — 1660

Agences Bagnall

Immeubles Assurances. Spécialité: terres de la Rivière de la Paix. Charbon. 9550 111e ave. — Tél. 73033

VENICE

Groceries & Confectionery. 10633 97e rue. Produits européens. Prix raisonnables. Spécialité: huile d'olive, fromages importés. Tél. 1468 — M. Venice, prop.

Le nouveau

Taxi Diamond

A votre service jour et nuit. — Téléphone 1482

Achetez votre pain et vos pâtisseries de

Stinson's Bakery

M. STINSON, prop. 10325 97e rue Tél. 5765

HOTEL RITZ

Service moderne et courtis. Ameublement luxueux. Prix modérés.—10346 97e rue. Tél. 5614

MORGAN & OMAN

Charpentiers et menuisiers. Sableurs et polisseurs de planchers.—Nous alignons les moulins à pelouses. 9665 ave. Jasper. Tél. 9577

Pour vos fruits, bonbons frais, plats de choix

HOME CANDY KITCHEN

10450, ave Jasper Edmonton

Téléphone 2633 10045 107e rue

TEMPLEMAN BROS.

Entrepreneurs de PLOMBERIE, CHAUFFAGE À VAPEUR ET À EAU CHAUDE APPAREILS À GAZ.—FERRAILLERIE

Huiles à moteur, Graissage à pression — Gazoline

D. U. RACICOT

STATION DE SERVICE VICTORIA. Angle Jasper et 113e rue (En face de la Cathédrale). Comparez nos prix pour autos usagées avant d'acheter. Pneus et chambres à air réparés. Lavage d'autos

THE MAUND PAINT & VARNISH

CO., LIMITED. 10335 AVENUE JASPER EDMONTON, ALTA.

Nous venons justement de recevoir un assortiment

D'ABAT-JOUR en PARCHEMIN

VALEURS DE \$3.50 à \$12.50

SPECIAL 24 FERS ELECTRIQUES

seulement à \$3.45

HILLAS ELECTRIC CO.

10415 Ave. Jasper, Edmonton Tél. 4971

J. P. FITZGERALD

Piombier pour chauffage au gaz. Ingénieur sanitaire pour le chauffage. Tél. 1470 Résid. 81268. 9550 avenue Jasper

A VENDRE

TERRE 145 ACRES, \$2000. Titres 1 1/2 mille de la gare et de l'école (en 1909), 13 mille de la ville, 1000 acres à Quenneville. Eglise catholique (mission des Ojibwa). S'adresser à St. Wynne, Morville.

No maltraiter jamais, même légèrement, les vaches si vous ne voulez pas qu'elles retiennent leur lait. Ceci est de la plus haute importance.

La même personne devrait toujours faire les mêmes vaches. Il en résulte de part et d'autre une accoutumance qui donne de meilleurs résultats.

Les prix du marché

Prix à Edmonton

Blé	
No. 1 Nord	1.01
No. 2 Nord	.98
No. 3 Nord	.92
No. 4 Nord	.87
No. 5 Nord	.77
No. 6 Nord	.62
Fourrage	.51

Avoine	
No. 2 C. W.	.43
No. 3 C. W.	.37

Orge	
No. 3 C. W.	.54
No. 4 C. W.	.50
Fourrage	.45

Prix à Vancouver

Blé	
No. 1 Nord	1.2034
No. 2 Nord	1.1834
No. 3	1.1234
No. 4	1.0734
No. 5	.9634
No. 6	.8434
Fourrage	.7434

Prix à Winnipeg

Blé	
No. 1 Nord	1.2234
No. 2 Nord	1.1934
No. 3 Nord	1.1434
No. 4 Nord	1.0934
No. 5 Nord	1.00
No. 6 Nord	.84
Fourrage	.71

Avoine	
No. 2 C. W.	.5534
No. 3 C. W.	.5234

Orge	
No. 3 C. W.	.7234
No. 4 C. W.	.6934
Fourrage	.6434

Seigle	
No. 2 C. W.	1.02

Bétail	
Taures de choix	8.25 à 9.00
ordinaire	\$5.50 et moins
Veau de choix	10.00 à 12.00
"qualité moyenne	8.50 à 9.50
"commune	8.00 et moins
Bouillons (steers) de choix	8.50 à 9.25
Bouillons qualité ordinaire	8.00 et moins
Bœuf de choix	6.75 à 7.50
Bœuf ordinaire	6.50 et moins
Porc de choix	12.00
Porc commun	11.50
Mouton	12.00 à 13.50
de l'année	9.00 à 11.00
Agneau de boucherie	6.50 à 8.50

(Nous préparons ces prix pour nos lecteurs le mardi).

Des fermes d'élevage pour nos compatriotes

Nos compatriotes s'adonneront à l'élevage dans la région de la rivière de la Paix.

Les Canadiens-français rapatriés de la Nouvelle-Angleterre, maintenant établis dans la vallée de la Rivière de la Paix, pratiquent l'élevage et s'adonneront à l'industrie laitière. C'est du moins le témoignage que nous apporte M. K. A. Hay de Lachute, Q.C., agent organisateur pour l'Association canadienne des éleveurs d'Ayrshire, de retour d'une visite dans le nord.

M. Hay affirme que ces cultivateurs étaient habitués à la culture mixte dans l'Est et dans les états de la Nouvelle-Angleterre et que, par suite, ils décideront de pratiquer cette industrie en Alberta.

Plusieurs d'entre ces cultivateurs ont beaucoup d'expérience dans l'industrie laitière et s'ils y adonnent dans une certaine proportion, une beurrerie devrait être construite. Il y a, à l'heure actuelle, plusieurs troupeaux d'Ayrshires dans le nord et il y aura augmentation cette année.

Conseils à l'envers

Souvent, le meilleur moyen d'enseigner comment faire une chose est d'enseigner comment ne pas la faire. La manière de réussir apparaît alors plus clairement.

Aussi bien, il est soigneusement les conseils suivants:

Ne pesez pas votre lait. Cela vous oblige à écrire des chiffres qui peuvent vous porter à réfléchir.

Nourrissez vos vaches avec du foin de mûle, ce foin-là est très excellent pour les chevaux.

Les associations de contrôle laitier sont parfaitement inutiles, elles peuvent réussir à vous ouvrir les yeux et à vous enseigner l'économie.

Tenez l'étable chaude, les vaches sont frileuses comme des vieilles chaises.

Ne mettez pas trop de fenêtres aux étables, les hommes engadés peuvent passer leur temps à regarder dehors.

Tenez l'eau aussi glacée que possible. Les vaches qui frissonnent se trouvent à faire de l'exercice physique.

Débarassez-vous de vos meilleures vaches laitières, il faut passer trop de temps à les soigner et à les traire.

ON DEMANDE UN JEUNE HOMME FAILLANT ANGLAIS

Le gérant.—Ah! bon, jeune homme, vous venez pour l'emploi? Notre clientèle étant britannique, vous voyez ce qu'il me faut. You speak English? Le jeune homme.—Comment, Monsieur? —You speak English? —Je ne vous salue pas bien! Le patron (exaspéré).—Je vous demande si vous parlez anglais ou non! Le jeune homme.—Ah! si je parle anglais? J'espère bien que je parle anglais!

CONSEILS PRATIQUES D'AVICULTURE

(Spécial à la "Survivance")

La science de l'incubation artificielle régnait longtemps avant l'ère de la chrétienté.

Sans aucun doute celui qui élève un petit nombre de poulets doit commencer par l'incubation naturelle: la mère poule donne toujours un meilleur pourcentage d'éclosions qu'une couveuse artificielle.

Les résultats obtenus de l'incubation dépendent de la vitalité contenue dans l'œuf.

L'élément vital de l'œuf, dépend de la constitution et de la nourriture appropriée du troupeau.

La vigueur supérieure du troupeau provient de la sélection de plusieurs générations d'oiseaux forts et sains ayant été logés et nourris convenablement et fécondés par un coq vigoureux.

Plusieurs couveuses possèdent le résultat direct d'une sélection et de soins impropres des œufs d'incubation.

Il est important d'être renseigné sur le mérite propre de la poule qui a produit l'œuf.

Aucun signe de l'œuf ne donne d'indication quant aux qualités héréditaires.

Les œufs doivent être gardés à une température de 50 à 55 degrés;

A une température plus élevée que 75 degrés le germe a des tendances à se développer.

Le meilleur endroit pour conserver les œufs est dans une cave parce que c'est plus frais mais il ne doit pas y avoir de courant d'air.

Les œufs doivent être aussi frais que possible. C'est un erreur de attendre trop longtemps; ordinairement il n'est pas bon de garder les œufs plus de quinze jours et les résultats d'éclosions seront certainement meilleurs avec des œufs d'un semaine ou de dix jours.

Les œufs doivent être conservés 6 à 15 jours dans un plateau ou un tiroir pour être tournés tous les jours afin d'empêcher le germe de se dé-

centraliser ou de se coller à la coquille, on fait une marque sur le dessus de l'œuf, le second jour chaque œuf est retourné de façon à ce que la marque soit dessous et l'on recommence chaque jour.

Les œufs peuvent aussi être placés dans des cartons d'une douzaine; le premier jour placez votre boîte à plat, le deuxième jour sur la largeur, continuez à alterner chaque jour jusqu'à ce que vous soyez prêt pour l'incubation.

C'est après dix jours complets d'incubation qu'on procède au mirage des œufs, tout ayant été préparé à cet effet, on s'y livre pendant le repas des couveuses si vous vous servez de poules.

Le pourcentage de mâles et de femelles est généralement de 50 p.c. Il est prouvé que des incubations ont rapporté plus d'un sexe que de l'autre mais consistent le pourcentage d'un mâle à l'autre, la moyenne est de 50 p.c.

Il est préférable si vous avez des œufs de choix de les faire couvrir par une poule.

Période d'incubation

Poules 21 jours
Autruche 42 jours
Dinde 28 jours
Canard 30 jours
Faisan 24 jours
Oie 30 à 34 jours

Si la période d'incubation est diminuée ou augmentée ce ne sera pas sans dommages; le poulet qui écote le 22e jour donnera rendement de bons résultats. De même un poulet écote au 18e jour manquera probablement de vitalité organique. Un poulet doit avoir assez de force pour sortir de sa coquille par ses propres moyens. Si on est obligé de l'assister à sa naissance, il faudra le compter parmi ceux qui mourront dans les deux ou trois semaines suivantes.

Il n'est pas suffisant qu'un poussin soit capable d'éclore, le principal c'est qu'il ait la puissance de vivre et de se développer. L'incubation joue un grand rôle sur sa destinée.

Roland GRANDCHAMP, Montréal.

LA PRODUCTION DE JEUNES CANARDS

(Notes des fermes expérimentales)

La production de jeunes canards pour la vente est une occupation qui donne de beaux bénéfices pour la mise de fonds qu'elle exige. Les recherches faites à la ferme expérimentale de l'Ontario ont montré que, en moyenne six livres chacun au bout de six semaines et qu'ils rapportent un bénéfice net de \$1.38 chacun sur le coût de la semence. Les canards de la race Pékine pèsent au moins une demi-livre de plus que les canards des autres races.

Les canards destinés à la vente comme jeunes canards ou "canards verts" devraient être choisis parmi ceux de la race Pékine, parce que cette race se développe rapidement; ils demandent à être forcés par une méthode spéciale de nourrissage.

Les repas fréquents stimulent une croissance rapide. On nourrit les jeunes canards six fois par jour à partir du commencement jusqu'à ce qu'ils aient de deux à trois semaines, et cinq fois par jour jusqu'à ce qu'ils soient prêts pour le marché. Les fermes expérimentales d'Ontario, la plette donnée aux canards se compose de parties égales de son, de petit son et de farine de maïs au total 10 p.c. de farine de maïs. On recommande également d'ajouter un peu de charbon de terre ou de la luzerne, que l'on hache finement. On commence avec une petite quantité de verdure et on augmente graduellement jusqu'à ce que la plette contienne environ 15% de verdure.

Lorsque les canards ont environ six semaines, on supprime graduellement toute la verdure et on commence de la septième semaine on donne une autre plette, plus équilibrée. La plette engraissement employée à l'Ontario se compose de 50 livres de farine de maïs, 15 livres de farine de blé (recoupée) et 15 livres de farine de blé, avec quelques pincées de gros sable.

Lorsque les canards ont six semaines, ils devraient être en excellent état de chair. Ils ont alors développé leur premier vêtement de plumes et c'est le moment de les vendre. Si on les gardait trop longtemps ils changeraient leur plume, ils ne se développeraient plus aussi vite et coûteraient plus cher et ne rapporteraient pas autant.

A. G. TAYLOR, Ferme expérimentale centrale, Ontario, Ont.

Contre la gale des poules

La gale des poules se manifeste le plus souvent aux pattes, où elle provoque, à la surface, des croûtes rugueuses, gristées, mamelonnées, sous lesquelles apparaît, quand on les enlève, une peau irritée et saignante. On recommande comme remède radical l'essence de térébenthine employée de la façon suivante:

Paire un mélange d'environ une partie d'huile de table et trois parties d'essence; lotionner abondamment les parties atteintes des poules galeuses, de façon à ce que la liqueur atteigne et pénètre les endroits où sont logés les parasites.

Deux jours après, les plaies que font naître ces insectes seront guéries.

On se réjouit de ce mouvement

Il nous a fait plaisir de constater que la venue de 127 colons canadiens à destination de la Rivière de la Paix n'a pas passé sous silence par nos confrères de langue anglaise. "The Ontario Journal" de jeudi le 14 courant consacrait un éditorial très sympathique aux nôtres à cette occasion. L'article se terminait par ces mots éloquentement cordiaux: "Il est inutile de souhaiter succès aux Canadiens-français, ils créent leur succès, les Canadiens-français, avec leur volonté, leur esprit d'économie, leur ardeur au travail."

On comprend de plus en plus, dans tous les milieux, que l'on ne peut créer un Canada uni sans y mettre à la base l'élément Canadien-français colonisateur par excellence.

Ainsi si seulement les législateurs dans l'Est comprennent ce que nous pouvons offrir ici dans l'Ouest aux fils de cultivateurs. S'ils comprennent que la réduction du tarif de transport en faveur des colons aurait pour effet d'accroître un mouvement de colonisation dans l'Ouest par les nôtres! Espérons qu'ils le comprendront avant qu'il ne soit trop tard.

Conférences médicales en Alberta

L'Alberta recevra, au cours du printemps, la visite de deux médecins éminents de l'Europe en la personne du docteur Armand Delille, de Paris, France, et du professeur G. E. B. Rost de Schmidt, de la Faculté de Médecine de Florence, Italie. L'Association médicale d'Alberta, de concert avec l'Association médicale canadienne, prennent des mesures pour que ces deux savants passent par une conférence à Calgary, le 5 juin, et une autre en notre ville le 14 juin.

L'ALIMENTATION DES RENARDS ARGENTES

(Spécial à la "Survivance")

L'élevage des renards argentés est aujourd'hui une industrie considérable et qui ne cesse de se développer. Son importance a conduit le Ministère de l'Agriculture d'Ontario à établir un parc expérimental dans la province de l'île du Prince-Édouard. Cet établissement a été construit et aménagé sur les bords du lac Huron. Le parc est muni de 25 couples de renards argentés, donnés par l'Association canadienne des éleveurs de renards. Le premier rapport de la Station, publié par le Ministère de l'Agriculture d'Ontario, donne les résultats de l'effet exercé par les différents aliments et les combinaisons d'aliments sur la vigueur des sujets, spécialement en ce qui concerne la reproduction, la résistance aux parasites et la qualité de la fourrure. Jusqu'à présent les renards en captivité avaient souffert parce que les rations manquaient de vitamines et les maladies de la malnutrition étaient fréquentes. Le parc expérimental a soigneusement étudié le scorbut et abouti à des conclusions utiles sur les moyens d'éviter ce fléau. Les aliments ont été étudiés, en ce qui concerne leur richesse en vitamines, et des rations ont été préparées, basées sur l'effet des différentes combinaisons de viandes, de légumes frais, de céréales préparées, et de lait, etc., pendant les différentes saisons de l'année sur la qualité de la fourrure et la capacité de reproduction des renards. D'après le rapport du régisseur les preuves obtenues semblent indiquer que l'on peut prévenir toute forme de scorbut chez les renards argentés tenus en captivité en donnant des légumes frais pendant l'été et pendant l'automne, ce qui assure une provision abondante de vitamine "C". Par contre, la vitamine "C" donnée aux femelles pleines pendant l'hiver et pendant la période de gestation, lorsque la végétation est dormante, n'a que peu de valeur pour enrayer le scorbut infantile chez les jeunes renards. L'incubation de la vitamine "C" dans les aliments pendant l'été et l'automne. Cependant, pendant la première phase de développement des renardeaux il paraît y avoir un grand besoin de la vitamine. Pour cette raison on devrait donner aux mères, pendant la période de gestation, une quantité abondante d'aliments contenant de la vitamine. Le supplément le plus utile qui contient cette vitamine est le jus de citron. Il s'est montré le plus puissant et plus efficace sous ce rapport que le jus d'orange ou les conserves de tomates. On a appliqué dans ces essais d'hygiène les leçons tirées des habitudes des renards à l'état sauvage pour confirmer les preuves obtenues dans les recherches expérimentales. La distribution de légumes pendant la saison a donné des résultats favorables, mais l'emploi de viande avant le mois de novembre a été désastreux. On peut cependant donner sans dan-

ger beaucoup de viande pendant les deux mois qui suivent. Ceci est bien conforme aux conditions de la vie en plein air, car à cette saison de l'année les légumes que les renards emploieraient n'existent pas et ces animaux doivent compter principalement sur un régime de viande. Il se fait beaucoup de recherches pour maîtriser les parasites et pour résoudre les autres problèmes qui affectent la santé des renards et la production de belles fourrures.

(Publié par le directeur de la publicité, Ministère fédéral de l'Agriculture, Ottawa.)

Le troupeau de race pure

Le véritable éleveur admet qu'on bon taureau vaut 50 p.c. du troupeau.

Le bon taureau est à la base de l'amélioration générale du troupeau et de sa production économique.

Les éleveurs se doivent de viser à un but, une production moyenne par vache de 5,000 livres de lait par année en 1935.

Vous avez six ans pour travailler à la réalisation de cet objectif, mais vous devez vous y appliquer des maintenant. Votre propre intérêt vous le commande.

Songez que cette amélioration représentera une augmentation de revenus annuels pour les cultivateurs de lait. Ce chiffre est assez considérable pour encourager les éleveurs à prendre les moyens voulus pour arriver à ce but profitable.

Trois moyens infaillibles sont à la portée de tout éleveur:

1.—Le contrôle laitier qui permet l'élimination des mauvaises vaches, ou pensionnaires;

2.—Une alimentation rationnelle et bien balancée;

3.—Par-dessus tout un bon taureau à la tête du troupeau.

Atteignons 5,000 livres de lait en moyenne par vache en 1935.

Ce qui est bon pour les cultivateurs québécois ne l'est pas moins pour ceux de l'Alberta.

Le service de l'Élevage, Ministère de l'Agriculture de la province de Québec.

Reparation de Chaussures
OUVRAGE SATISFAISANT
LAMB BROS.
Angle 105e rue, Jasper. Tél. 235

CAREY ELECTRIC

Contructeurs ELECTRICIENS
GARNITURES, ACCESSOIRES POUR L'ÉCLAIRAGE

DEMANDEZ LE PAIN

ELITE CLEANING & DYE
Nous allons chercher et porter votre ouvrage
Service prompt et honnête
Donnez-nous une commande d'essai.

11025 avenue Jasper
Téléphone 4105

PLANS et DEVIS
J. P. Desrochers
Entrepreneur en construction

Contracteur de l'école séparée de Calder, de la résidence des RR. PP. Oblats, de la Banque Canadienne Nationale de St-Paul des Métis, et autres.

Edmonton Alberta

Il y a un motif à cela

Téléphone 1521

La faveu toujours croissante du

AMERICAN DAIRY LUNCH

FRIGIDAIRE le réfrigérateur électrique dernier cri

EDGAR D. CRUMP
Avises internationaux de brevets
24 édific. Banque de Montréal
Edmonton

Marques de Commerce—Droits d'auteurs
Tél. 1225

Établis depuis 1857
JAMES RICHARDSON & SONS
LIMITED

Marchands de grains

Acquétez avantageux et prompts règlements sur les envois de grains. Confiez-nous vos grains en consignation, vous aurez un service assuré et d'excellents résultats.

Débentures
Valeurs achetées et vendues sur tout marché. Consultez-nous concernant vos placements.

10053A avenue Jasper EDMONTON Téléphone 3391
BURNABY A
Kingston, Montréal, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Brandon, Moose Jaw, Saskatoon, Calgary, Edmonton, Vancouver

Le nouveau tracteur léger

à quatre cylindres

HUBER 20-36

Est offert comme étant strictement bien construit dans tous ses détails et pouvant donner un rendement honnête pour chaque dollar investi.

Considérant la qualité et la somme d'ouvrage que l'on peut obtenir de ce tracteur, nous certifions et répétons que le NOUVEAU QUATRE CYLINDRES LEGER est sans rival et est ce qu'il y a de mieux pour le prix.

Plus puissant pour moins d'argent; plus de production à un coût moindre.

IL EST PROFITABLE DE POSSEDER UN HUBER

HOPE-HANLEY IMPLEMENT
Company Limited

Tél. 4414 10350 106e rue

ECD

LAIT PASTEURISÉ

Une nourriture pour toute la famille

Le lait entretient la santé et la vigueur de toute la famille.

Donnez-lui sa place sur la table à chaque repas

Les adultes devraient en boire au moins deux verres par jour — les enfants quatre verres.

"MANGEZ" ET BUVEZ DU LAIT

THE E.C.D. COMPANY, LTD.

Téléphone 9261

Nous avons une voiture blanche sur chaque rue chaque jour.

Reparation de Chaussures

OUVRAGE SATISFAISANT

LAMB BROS.

Angle 105e rue, Jasper. Tél. 235

DEMANDEZ LE PAIN

ELITE CLEANING & DYE

Nous allons chercher et porter votre ouvrage

Service prompt et honnête

Donnez-nous une commande d'essai.

11025 avenue Jasper

Téléphone 4105

PLANS et DEVIS

J. P. Desrochers

Entrepreneur en construction

Contracteur de l'école séparée de Calder, de la résidence des RR. PP. Oblats, de la Banque Canadienne Nationale de St-Paul des Métis, et autres.

Edmonton Alberta

Il y a un motif à cela

Téléphone 1521

La faveu toujours croissante du

AMERICAN DAIRY LUNCH

FRIGIDAIRE le réfrigérateur électrique dernier cri

EDGAR D. CRUMP

Avises internationaux de brevets

24 édific. Banque de Montréal

Edmonton

Marques de Commerce—Droits d'auteurs

Tél. 1225

Établis depuis 1857

JAMES RICHARDSON & SONS

LIMITED

Marchands de grains

Acquétez avantageux et prompts règlements sur les envois de grains.

Confiez-nous vos grains en consignation, vous aurez un service assuré et d'excellents résultats.

Débentures

Valeurs achetées et vendues sur tout marché.

Consultez-nous concernant vos placements.

10053A avenue Jasper EDMONTON Téléphone 3391

BURNABY A

Kingston, Montréal, Toronto, Port Arthur, Winnipeg, Brandon,

Moose Jaw, Saskatoon, Calgary, Edmonton, Vancouver

ECHOS DE LA PRESSE

Coquilles et mastics

La mise en forme d'un journal demande beaucoup de travail, et souvent il arrive que par des circonstances imprévues on soit en retard. Parfois le style même du gâchis, les faits ne sont pas tout à fait dans la note, la grammaire et la logique souffrent et les fautes typographiques sont journalières. Mais, quelquefois, les fautes sont si nombreuses, si graves, si tragiques, la meilleure correction d'épreuve ne saurait remédier à cela. Chaque ligne est un tout, une lettre changée dans un mot demande à l'opérateur de recommencer toute la ligne au risque d'y rencontrer des fautes plus graves encore, surtout dans les moments de hâte. Il y a deux sortes de fautes typographiques: les unes sont dues à l'opérateur, ce sont les coquilles, les autres, les "mastics", les autres sont l'œuvre distraite du metteur en page, on les appelle les "mastics". Les "mastics" consistent à raturer la ligne en sorte que ce qui est attribuable à un fait passe à un autre. De là, résultats de véritables tragédies.

Vous lisez dans un journal "sûre d'être" pour le "sûre d'être", vous en riez et c'est tout. La chose est simplement drôle.

Mais qu'un journal annonce le prochain mariage d'un jeune homme et d'une jeune fille pour telle date, dans une chapelle, et que le prochain mariage soit à la suite d'une ligne venue d'ailleurs: "Les deux imbéciles sont en prison, ou encore: 'Le soir, à 7 heures, il y aura procession', voilà qui commence à être agaçant.

Parfois, c'est tragique. Par un jour de novembre très froid, après une nuit fine qui avait recouvert les trottoirs de verglas, une dame descend la côte Lamontagne, glisse et se casse une jambe. Ramassée par l'ambulance, elle est transportée à l'hôpital-Dieu.

Dans la nuit précédente, le vent avait arraché du ciel une golette et l'avait jeté sur le rivage de l'île d'Orléans.

Le soir on lisait dans un journal ce qui suit:

"Maman X... épouse de l'avocat bien connu, a glissé, ce matin, en descendant la côte Lamontagne. Poursuivie par le vent, ballottée par la vague, elle est allée s'échouer sur les rivages de l'île d'Orléans où elle a perdu sa carcasse."

Dans une autre colonne se trouvait le récit de la golette.

"Cette nuit la violence du vent a arraché de son ciel la golette du capitaine B... Ramassée par l'ambulance elle a été transportée à l'hôpital-Dieu où elle est sous les soins du docteur X..."

Parfois la distraction s'y mêle. Dans un compte-rendu de funérailles publié par tel journal, vous lisez que M. A... a rendu avec beaucoup d'âme l'Ingenisco d'Antonio Reus, au lieu de l'Ingenisco tanquam reus du "Dies Irae".

Que pensez-vous de la chose? Les coquilles se rencontrent plus fréquemment. Si on voulait les cataloguer toutes, on en finirait jamais. L'ami de l'orphelin, petit journal français trimestriel de la Nouvelle-Angleterre, en relate quelques-unes qui vous font sourire.

À propos de la dernière guerre, un journal anglais disait:

"Le général P... et trente-sept de ses hommes ont perdu la vie dans une 'bouteille'—Bottle (bouteille) pour battie (bataille)."

"Un 'rat' descendant une rivière est entré en collision avec un bateau à vapeur en l'endommageant si sévèrement qu'on eut toutes les peines du monde à sauver les passagers.—Rat (rat) pour raft (radeau)."

À l'occasion d'une parade:

"Deux veuves à louer.—Widows (veuves) pour Windows (fenêtres)."

Enfin, dans un journal, on lisait: "L'homme, ajouta le journal, est une particularité difficile à reproduire ici."

Dans un journal français: "Une foule immense emplissait l'édifice. L'illustre homme d'Etat prend place au milieu des gradins (gradins) et est aussitôt accueilli par une foule (vifs) applaudissements."

Dans une ville de province: "Notre ville est dans la désolation. Les pauvres gens ont perdu (perdu) leur meilleur ami, Mgr L."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Lecteurs, soyez indulgents pour les typographes. Leur travail est ardu, un mot, une lettre est souvent oubliée, mais pensez que la nature qui nous a créés est si imparfaite qu'il est très difficile d'être tout absolument parfait.

Celiber, "L'Avenir du Nord."

Foch, l'homme de prière

Sous ce beau titre, la "Gazette", le grand journal protestant anglais de Montréal a publié, dans son numéro du 27 mars, une lettre vraiment remarquable d'un correspondant, M. F. Larkin, que nous croyons devoir traduire pour le bénéfice de nos lecteurs.

"Paris vient d'être témoin de funérailles que l'on peut compter parmi les plus impressionnantes de l'histoire. Le corps de Foch a été déposé dans le silence et l'oubli de la tombe. Mais, pour les hommes immortels, il n'y a pas de silence, ni d'oubli. Jusqu'à la fin des temps, l'humanité gardera la mémoire impérissable de Foch comme une inspiration pour le bien."

Lord Allenby a déclaré que Foch fut peut-être le plus grand général militaire de tous les temps. Tous sont au moins d'accord pour reconnaître au général Foch le plus grand rôle de l'un des plus grands. Au lieu d'être un oppresseur, il fut le grand libérateur de l'humanité. Pendant quelques-uns des jours les plus sombres de l'histoire du monde, il a brisé, par ses quelques offensives de maître, l'invincible machine de guerre prussienne. Les orgueilleux de terre devaient se rendre à la terre devant l'homme de prière, dont le bras fut soutenu par le Tout-Puissant afin d'empêcher le monde de périr complètement. Tout le bien de la guerre, Foch nous a enseigné la leçon de notre dépendance envers Dieu et la nécessité de la prière. Foch fut

suprêmement grand au milieu des grands généraux qui l'entouraient. Bien que sa modestie l'ait toujours poussé à ne pas s'attribuer le crédit de la victoire, qui termina si heureusement et si rapidement la plus grande guerre que le monde ait connue, il n'a jamais oublié l'humilité. Dans un certain sens, sa modestie était tout à fait justifiée, car il fut avant tout un homme de prière. Chaque ligne est un tout, une lettre changée dans un mot demande à l'opérateur de recommencer toute la ligne au risque d'y rencontrer des fautes plus graves encore, surtout dans les moments de hâte. Il y a deux sortes de fautes typographiques: les unes sont dues à l'opérateur, ce sont les coquilles, les autres, les "mastics", les autres sont l'œuvre distraite du metteur en page, on les appelle les "mastics". Les "mastics" consistent à raturer la ligne en sorte que ce qui est attribuable à un fait passe à un autre. De là, résultats de véritables tragédies.

Vous lisez dans un journal "sûre d'être" pour le "sûre d'être", vous en riez et c'est tout. La chose est simplement drôle.

Mais qu'un journal annonce le prochain mariage d'un jeune homme et d'une jeune fille pour telle date, dans une chapelle, et que le prochain mariage soit à la suite d'une ligne venue d'ailleurs: "Les deux imbéciles sont en prison, ou encore: 'Le soir, à 7 heures, il y aura procession', voilà qui commence à être agaçant.

Parfois, c'est tragique. Par un jour de novembre très froid, après une nuit fine qui avait recouvert les trottoirs de verglas, une dame descend la côte Lamontagne, glisse et se casse une jambe. Ramassée par l'ambulance, elle est transportée à l'hôpital-Dieu.

Dans la nuit précédente, le vent avait arraché du ciel une golette et l'avait jeté sur le rivage de l'île d'Orléans.

Le soir on lisait dans un journal ce qui suit:

"Maman X... épouse de l'avocat bien connu, a glissé, ce matin, en descendant la côte Lamontagne. Poursuivie par le vent, ballottée par la vague, elle est allée s'échouer sur les rivages de l'île d'Orléans où elle a perdu sa carcasse."

Dans une autre colonne se trouvait le récit de la golette.

"Cette nuit la violence du vent a arraché de son ciel la golette du capitaine B... Ramassée par l'ambulance elle a été transportée à l'hôpital-Dieu où elle est sous les soins du docteur X..."

Parfois la distraction s'y mêle. Dans un compte-rendu de funérailles publié par tel journal, vous lisez que M. A... a rendu avec beaucoup d'âme l'Ingenisco d'Antonio Reus, au lieu de l'Ingenisco tanquam reus du "Dies Irae".

Que pensez-vous de la chose? Les coquilles se rencontrent plus fréquemment. Si on voulait les cataloguer toutes, on en finirait jamais. L'ami de l'orphelin, petit journal français trimestriel de la Nouvelle-Angleterre, en relate quelques-unes qui vous font sourire.

À propos de la dernière guerre, un journal anglais disait:

"Le général P... et trente-sept de ses hommes ont perdu la vie dans une 'bouteille'—Bottle (bouteille) pour battie (bataille)."

"Un 'rat' descendant une rivière est entré en collision avec un bateau à vapeur en l'endommageant si sévèrement qu'on eut toutes les peines du monde à sauver les passagers.—Rat (rat) pour raft (radeau)."

À l'occasion d'une parade:

"Deux veuves à louer.—Widows (veuves) pour Windows (fenêtres)."

Enfin, dans un journal, on lisait: "L'homme, ajouta le journal, est une particularité difficile à reproduire ici."

Dans un journal français: "Une foule immense emplissait l'édifice. L'illustre homme d'Etat prend place au milieu des gradins (gradins) et est aussitôt accueilli par une foule (vifs) applaudissements."

Dans une ville de province: "Notre ville est dans la désolation. Les pauvres gens ont perdu (perdu) leur meilleur ami, Mgr L."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Lecteurs, soyez indulgents pour les typographes. Leur travail est ardu, un mot, une lettre est souvent oubliée, mais pensez que la nature qui nous a créés est si imparfaite qu'il est très difficile d'être tout absolument parfait.

Celiber, "L'Avenir du Nord."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Lecteurs, soyez indulgents pour les typographes. Leur travail est ardu, un mot, une lettre est souvent oubliée, mais pensez que la nature qui nous a créés est si imparfaite qu'il est très difficile d'être tout absolument parfait.

Celiber, "L'Avenir du Nord."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Lecteurs, soyez indulgents pour les typographes. Leur travail est ardu, un mot, une lettre est souvent oubliée, mais pensez que la nature qui nous a créés est si imparfaite qu'il est très difficile d'être tout absolument parfait.

Celiber, "L'Avenir du Nord."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Lecteurs, soyez indulgents pour les typographes. Leur travail est ardu, un mot, une lettre est souvent oubliée, mais pensez que la nature qui nous a créés est si imparfaite qu'il est très difficile d'être tout absolument parfait.

Celiber, "L'Avenir du Nord."

Et l'ami de l'orphelin ajoutait en guise de conclusion:

"Les mots ne sont toujours pas les mêmes (signes) de nos idées."

Des changements sont survenus

La semaine dernière les journaux nous rapportaient que les élections de la Société Saint-Jean-Baptiste pour le lieu de Montréal et que M. Léon Trépanier, ancien président, avait été battu par M. Guy Vanier, avocat, professeur à l'Université de Montréal et à la faculté des Sciences sociales, économiques et politiques. M. Guy Vanier est bien connu de la jeunesse catholique du pays, car il n'a pas pendant plusieurs années président de l'A.C.C.J.

Le courrier nous apporte ce matin une autre nouvelle propre à nous réjouir.

M. Alphonse de La Rochelle, chef du secrétariat de l'A.C.C.J., vient d'être nommé chef du secrétariat de la Société Saint-Jean-Baptiste, à une assemblée du conseil générale de la Société. M. de La Rochelle succède à M. Jean Guérin, ancien président de l'A.C.C.J.

M. Jean Guérin, chef démissionnaire du secrétariat, est malade depuis plusieurs mois, dû à un surcroît de travail qu'il s'est lui-même imposé de lui-même.

Désormais il sera mieux il sera employé à la Société Nationale de Fiducie, une filiale de la Société Saint-Jean-Baptiste.

Les vieilles lames de rasoir

Montréal.—Pour n'importe quel homme c'est un problème que se débarrasser de ses vieilles lames de rasoir, mais pour l'homme qui doit se débarrasser des lames de rasoir à l'étranger par les voyageurs dans un hôtel de 500 chambres le problème est encore plus grand. Heureusement la nécessité rend ingénieux et dans la construction des 250 chambres additionnelles du Château Laurier, le grand hôtel du Canadian National à Ottawa, ce problème a été pratiquement résolu.

Depuis des années les gérants d'hôtels reçoivent des plaintes continuelles de la part des domestiques affectés aux chambres d'hôtels et qui sont blessés par des lames de rasoir qui traînent un peu partout dans les chambres ou qui sont jetées négligemment dans les poubelles. Les lames de rasoir tombent dans une boîte et le garçon d'hôtel les enlève périodiquement et les brûle dans la fournaise aux vidanges. On n'a pas trouvé encore de meilleure façon de se débarrasser de ses déchets dangereux.

Voici pourquoi

Société de Rentes viagères sans but lucratif, née du patriotisme pratique de la S.-J. Baptiste de Montréal, la Caisse Nationale d'Economie lancait, il y a quelque temps, une vaste campagne canadienne-française en faveur de l'épargne. Depuis, nous nous souvenons que la presse d'aujourd'hui comme nous l'avons fait précédemment.

"Une des gloires de la charité, lit-on dans 'graves de commun', c'est non seulement de soulager les misères du peuple par des secours passagers, mais surtout par un ensemble d'institutions permanentes. De cette façon, en effet, les nécessiteux y trouvent une garantie plus sûre et plus efficace. Aussi est-il digne de tout éloges le dessein de former à l'économie, à la prévoyance les artisans ou les ouvriers, et d'obtenir qu'avec le temps, ils assurent eux-mêmes, au moins en partie, leur avenir. Un tel projet n'est pas seulement la marque d'un sort plus heureux, il est la détermination d'une foule de dangers, les met à l'abri des mauvaises passions et leur fermeté la promesse d'un avenir."

Puisque l'influence ainsi exercée présente tant d'avantages et convient si parfaitement à notre époque, n'y a-t-il pas de quoi tenter le plus sûr et le plus avisé des gens de bien? Qu'il soit donc bien établi que cet empressement des catholiques à soulager et à relever le peuple par la charité n'est pas seulement l'esprit de l'Eglise et qu'il répond à merveille à l'exemple que le monde a cessé de donner à toutes les époques.

Léon XIII ne parlait pas ex-cathedra, quand il a écrit ces mots a-t-on fait observer. C'est exact. Mais il ne faut pas oublier, d'un autre côté, qu'il faut se soumettre religieusement même quand le pape ne commande pas (Pie XI aux frères Mineurs, l'épiscopat et les évêques) et que par conséquent c'est un devoir d'obéir aux désirs du Pape comme à ses ordres (Pie X aux prêtres de l'Union apostolique, novembre 1912).

Roger du VERNAY.

Pie XI et la jeunesse

Une allocution du Saint-Père

Le Pape a reçu dimanche 2000 membres des Cercles romains de la jeunesse catholique qui viennent de terminer une Semaine de propagande.

"Le Souverain Pontife leur a tenu un bref discours dans lequel il leur a dit notamment que les jeunes gens doivent commencer avant tout par leur formation spirituelle; car c'est l'esprit qui doit offrir une base à toute la vie chrétienne."

Le Pape se sent d'autant plus le droit de dire cela que, dans les récents, grand nombre de jeunes gens ont été victimes de la débauche et de l'immoralité de la jeunesse de l'Italie et tout le monde catholique est éprouvé une fois de plus. Les jeunes ont pu voir que la sollicitude du Pape commun à été surtout spirituelle et motivée avant tout par la raison de l'esprit et du bien spirituel des âmes.

Après le discours de l'hon. Ernest Lapointe, ministre de la Justice, la Chambre a entendu deux discours en langue française. Ce sont ceux de MM. Saint-Pierre et Gauthier.

MM. Saint-Pierre et Gauthier ont parlé de l'immigration. Celui-ci ne veut pas que de nouveaux venus, immigrants d'Europe, viennent encombrer notre marché du travail. Il y a déjà trop de gens qui s'en vont chercher du travail aux États-Unis. M. Gauthier veut que l'on accorde au moins aux fils de nos émigrés des avantages égaux à ceux qui sont faits aux immigrants britanniques.

En passant, M. Saint-Pierre a signalé les dangers que présentent merger et les mariages de millions, etc.

G.-H. Ferguson et l'éducation

Le premier ministre de l'Ontario veut améliorer le système de l'enseignement rural. — Trop d'abus.

Toronto.—L'hon. M. G. H. Ferguson, premier ministre de l'Ontario et ministre de l'enseignement dans son propre gouvernement, a déclaré aux membres de l'Association Educationnelle de l'Ontario:

"Je vais rester au poste assez longtemps pour effectuer quelque amélioration dans le système d'enseignement rural de l'Ontario. Cela peut ne pas vous paraître, mais j'ai quelque chose à faire, que vous l'aimiez ou non. Il y a plusieurs écoles rurales qui ont cinq élèves ou moins. Ceci veut dire que l'école devient pratiquement une pouponnière. Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Il y a 900 écoles qui ont moins de dix élèves. Ceci veut dire que 15 p.c. de toutes nos écoles rurales ont dix élèves ou moins, et je ne puis tolérer cela."

Dans le monde fermier

A Vimy on a procédé à l'élection du local U.F.A. On a inscrit 17 membres. M. T. St-Amand fut élu président et M. J. G. Dussault, secrétaire.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

M. Albert Didier, en charge de l'organisation fermière du local Champlain du U.F.A. dans le district Folsy, vient d'être choisi comme secrétaire. M. P. A. Coutu fut choisi comme président.

Appelons-nous à toute heure!

Veteran Transfer & Taxi
10750 ave. Jasper. Tél. 5135

Bur. 32748 TAXI Rés. 33074
SAUNDERS'S TRANSFER
Déplacement de valises et emballage de meubles. Partout, en tout temps. Envois par fret ou express.

W. SAUNDERS & SONS
8035-29 104 rue. Rés. 9334 87 Av.

Slade Battery Service
Les batteries H

